

II

(Oznámenia)

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ
ÚNIE

EURÓPSKA KOMISIA

Schválenie poskytnutia štátnej pomoci v zmysle ustanovení článkov 107 a 108 Zmluvy o fungovaní
Európskej únie

Prípady, v ktorých Komisia nemá námietky

(Text s významom pre EHP)

(2010/C 70/03)

Dátum prijatia rozhodnutia	27.1.2010
Referenčné číslo štátnej pomoci	N 672/08
Členský štát	Grécko
Región	Attiki
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Restructuring aid to Kalofolias S.A.
Právny základ	Νόμος 3299/2004, όπως τροποποιήθηκε και ισχύει. Ο νόμος έχει ήδη καταχωρηθεί, με βάση τον κανονισμό 1828/2006, ως καθεστώς περιφερειακών ενισχύσεων με στοιχεία XR 86/2007 «Κίνητρα για ιδιωτικές επενδύσεις με σκοπό την προώθηση της οικονομικής ανάπτυξης και της περιφερειακής σύγκλισης».
Druh opatrenia	Individuálna pomoc
Účel	Reštrukturalizácia podnikov v ťažkostiach
Forma pomoci	Priama dotácia
Rozpočet	Celková výška plánovanej pomoci 7,1 mil. EUR
Intenzita	—
Trvanie	1.1.2009 – 31.12.2012
Sektory hospodárstva	Média, Spracovateľský priemysel, Pošty a telekomunikácie
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Υπουργείο Οικονομίας & Οικονομικών, Γενική Γραμματεία Επενδύσεων και Ανάπτυξης Γενική Διεύθυνση Ιδιωτικών Επενδύσεων Νίκης 5-7 101 80 Αθήνα/Athens ΕΛΛΑΔΑ/GREECE
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_sk.htm

Dátum prijatia rozhodnutia	15.12.2009
Referenčné číslo štátnej pomoci	N 296/09
Členský štát	Nemecko
Región	Biberach
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Staatliche Beihilfe N 296/09 — F2F; FuE-Einzelbeihilfe im Bereich der Luftfahrt zugunsten der Diehl Aircabin GmbH
Právny základ	Haushaltsgesetz des Bundes, Bundeshaushalt 2009: Kapitel 0902; Titel 66292 — 634: Ausgaben zur Absicherung des Ausfallrisikos im Zusammenhang mit Darlehen zur Finanzierung der anteiligen Entwicklungskosten ziviler Luftfahrzeuge; Gesetz über die Kreditanstalt für Wiederaufbau in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. Juni 1969 (BGBl. I S. 573), zuletzt geändert durch Artikel 173 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407); Bekanntmachung über die Möglichkeit einer anteiligen Finanzierung der Entwicklungskosten von Projekten beteiligter Unternehmen der Ausrüstungsindustrie am Programm A350XWB und an anderen künftigen zivilen Flugzeugprogrammen
Druh opatrenia	Individuálna pomoc
Účel	Výskum a vývoj
Forma pomoci	Návratná pomoc
Rozpočet	Celková výška plánovanej pomoci 14,69 mil. EUR
Intenzita	25 %
Trvanie	2009 – 2013
Sektory hospodárstva	Spracovateľský priemysel
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie 10119 Berlin DEUTSCHLAND
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_sk.htm

Dátum prijatia rozhodnutia	15.12.2009
Referenčné číslo štátnej pomoci	N 297/09
Členský štát	Nemecko

Región	Biberach
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Staatliche Beihilfe N 297/09 — Airducts; FuE-Einzelbeihilfe im Bereich der Luftfahrt zugunsten der Diehl Aircabin GmbH
Právny základ	Haushaltsgesetz des Bundes, Bundeshaushalt 2009: Kapitel 0902; Titel 66292 — 634: Ausgaben zur Absicherung des Ausfallrisikos im Zusammenhang mit Darlehen zur Finanzierung der anteiligen Entwicklungskosten ziviler Luftfahrzeuge; Gesetz über die Kreditanstalt für Wiederaufbau in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. Juni 1969 (BGBl. I S. 573), zuletzt geändert durch Artikel 173 der Verordnung vom 31. Oktober 2006 (BGBl. I S. 2407); Bekanntmachung über die Möglichkeit einer anteiligen Finanzierung der Entwicklungskosten von Projekten beteiligter Unternehmen der Ausrüstungsindustrie am Programm A350XWB und an anderen künftigen zivilen Flugzeugprogrammen
Druh opatrenia	Individuálna pomoc
Účel	Výskum a vývoj
Forma pomoci	Návratná pomoc
Rozpočet	Celková výška plánovanej pomoci 10,93 mil. EUR
Intenzita	25 %
Trvanie	2009 – 2013
Sektory hospodárstva	Spracovateľský priemysel
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie 10119 Berlin DEUTSCHLAND
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_sk.htm

Dátum prijatia rozhodnutia	22.12.2009
Referenčné číslo štátnej pomoci	N 608/09
Členský štát	Nemecko
Región	—
Názov (a/alebo názov príjemcu)	State aid N 608/09 — Germany — Prolongation of Deutscher Filmförderfonds (N 695/06)
Právny základ	Richtlinie des Deutschen Filmförderungs fonds, Bundeshaushaltsgesetz und Bundeshaushaltsordnung

Druh opatrenia	Schéma pomoci
Účel	Kultúra
Forma pomoci	Priama dotácia
Rozpočet	Ročné plánované výdavky 60 mil. EUR
Intenzita	20 %
Trvanie	1.1.2010 – 31.12.2010
Sektory hospodárstva	Média
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Filmförderungsanstalt, Bundesanstalt des öffentlichen Rechts Große Präsidentenstraße 9 10178 Berlin DEUTSCHLAND
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_sk.htm

Dátum prijatia rozhodnutia	2.2.2010
Referenčné číslo štátnej pomoci	N 683/09
Členský štát	Španielsko
Región	—
Názov (a)/alebo názov príjemcu	Programa Emprendedores en red
Právny základ	Borrador de la Orden Modificada que modifica el ORDEN ITC/2544/2009, de 11 de septiembre 2009 por la que se aprueba la normativa reguladora de los créditos para la puesta en marcha del programa «Emprendedores en red» — BOE, 24.9.2009, núm. 231 Convenio entre la Secretaría de Estado de Telecomunicaciones y para la Sociedad de la Información y Red.es para la puesta en marcha del Programa Emprendedores en red
Druh opatrenia	Schéma pomoci
Účel	Rizikový kapitál
Forma pomoci	Poskytnutie rizikového kapitálu
Rozpočet	Ročné plánované výdavky 35 mil. EUR Celková výška plánovanej pomoci 35 mil. EUR
Intenzita	—
Trvanie	do 31.12.2010

Sektory hospodárstva	Počítače a súvisiace činnosti
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Red.es Plaza Manuel Gomez Moreno s/n 28020 Madrid ESPAÑA
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_sk.htm
